

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|-----------|------------------------------|-------------|----------------------------|-----|
| 001 | 阿 | a | | 阿 | 阿母、阿爸 | |
| 002 | 阿姪 | a-kīm | | 舅媽 | 阮阿舅佻阿姪 咧做生理 | |
| 003 | 阿姆 | a-m̄ | | 伯母 | 阮阿伯佻阿姆 真疼我 | |
| 004 | 仔 | á | | 仔、子 | 囡仔、心肝仔 囡 | |
| 005 | 壓霸 | ah-pà | | 霸道 | 真壓霸 | 惡霸 |
| 006 | 曷 | áh | | 何須、哪 | 曷使、曷著、 曷敢 | |
| 007 | 抑是 | áh-sī | iah-sī/ah-sī/ á-sī/iah-sī | 或是、或者 | 好抑是毋好 | 益是 |
| 008 | 愛 | ài | | 喜歡、想要、 愛 | 愛耍、愛睏 | |
| 009 | 背 | āinn | iāng | 背（人） | 背囡仔、背巾 | |
| 010 | 沃 | ak | | 澆、淋 | 沃花、沃雨 | 渥 |
| 011 | 泔 | ám | | 稀的、米湯 | 糜傷泔、泔糜 仔、漿泔 | |
| 012 | 領頸 | ām-kún | | 脖子、頸項 | 領頸筋、領頸 伸長長、領頸 生瘤——拄著 | 領頤 |
| 013 | 按呢 | án-ne | | 這樣、如此 | 按呢做、按呢 生 | |
| 014 | 按怎 | án-tsuánn | àn-tsuánn/ án-nuá/án-ná | 怎麼、怎樣 | 按怎樣、按怎 講、按怎寫 | |
| 015 | 絀 | ân | | 緊、不寬裕 | 縛絀絀、手頭 絀 | 根 |
| 016 | 翁 | ang | | 丈夫 | 翁某、翁婿 | |
| 017 | 尪仔 | ang-á | | 玩偶、人像 | 布袋戲尪仔、 尪仔標 | 翁仔 |
| 018 | 遏 | at | | 折斷 | 遏斷、遏樹枝 | |
| 019 | 漚 | au | | 浸泡、醃 | 漚衫、漚鹹菜 | |
| 020 | 甌 | au | | 小杯子 | 茶甌、一甌茶 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|-------------|------------------|-----------|--------------|-----|
| 021 | 拗 | áu | | 折、扭曲 | 拗斷、硬拗 | |
| 022 | 漚 | àu | | 爛、不好、卑劣 | 柴漚去、漚貨、漚步 | |
| 023 | 後日 | āu--jit | āu--lit、āu--git | 後天 | 後日過年、大後日 | |
| 024 | 後日 | āu-jit | āu-lit、āu-git | 日後、以後、他日 | 後日還你 | |
| 025 | 後壁 | āu-piah | | 背面、後面 | 囡後壁、後壁鄉 | |
| 026 | 峇 | bā | | 密合、契合 | 門關無峇、阮兩人個性真峇 | 密 |
| 027 | 稊 | bái | | 不好、醜 | 心情稊、環境稊、真稊 | |
| 028 | 目 | bák | | 眼 | 目鏡、目眉 | |
| 029 | 茉莉 | bák-nī | bāng-lē | 茉莉 | 六月茉莉真清芳 | |
| 030 | 目屎 | bák-sái | | 眼淚 | 傷心流目屎 | |
| 031 | 挽 | bán | | 摘、採、採摘 | 挽花、挽茶、挽果子 | |
| 032 | 蠻皮 | bân-phuê | bân-phê、bân-phêr | 頑強不化 | 你真蠻皮 | 慢皮 |
| 033 | 慢且 | bân-tshiánn | | 等一下、稍待片刻 | 慢且是、慢且講、慢且咧 | |
| 034 | 蠓 | báng | | 蚊子 | 蠓仔、蠓罩 | 蚊 |
| 035 | 茫 | bāng | bông | 神智不清、模糊不清 | 淋甲醉茫茫、白茫茫 | 濛 |
| 036 | 捌 | bat | pat | 認識、曾經 | 捌字、捌去 | |
| 037 | 密 | bát | | 密 | 草仔發甲真密、密密密 | |
| 038 | 袂 | bē | buē | 不、不能、不會 | 袂食袂睏、袂行、袂來 | 膾 |
| 039 | 袂當 | bē-tàng | buē-tàng | 不行、不能、不可以 | 袂當去、袂當繼續 | 袂凍 |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|-------|---------------|----------------------------|---------------|------------|---------|
| 040 | 欲 | beh | bueh、berh | 要、如果、快要 | 欲食飯、欲知、強欲 | 要、卜 |
| 041 | 眯 | bî | | 小睡、瞄 | 小眯一下、予我眯著 | 眯 |
| 042 | 微 | bî | | 微、細小、輕微 | 風微微仔吹、微微仔笑 | |
| 043 | 沫 | bī | | 潛水 | 沫水 | |
| 044 | 覘 | bih | | 躲藏 | 覘雨、覘相揣 | 匿、宓 |
| 045 | 抵 | bín | | 刷、刷子 | 齒抵仔、鞋抵仔 | 剛 |
| 046 | 敏豆(仔) | bín-tāu(-á) | | 四季豆 | 敏豆仔炒肉絲 | |
| 047 | 明仔載 | bîn-á-tsài | miâ-á-tsài、 bîn-nà-tsài | 明天、明日 | 明仔載會好天 | 明仔再、明旦載 |
| 048 | 眠夢 | bîn-bāng | | 做夢 | 閣咧眠夢 | |
| 049 | 面 | bīn | | 臉、面 | 面色、面熟 | |
| 050 | 無 | bô | | 無、沒有 | 無錢、無閒 | |
| 051 | 無較蹉 | bô-khah-tsuah | | 情況不會變得更好、於事無補 | 閣較講嘛無較蹉 | |
| 052 | 無彩 | bô-tshái | | 可惜、白費 | 無彩錢、無彩工 | 無采 |
| 053 | 罔 | bóng | | 姑且、將就 | 罔看、罔食 | |
| 054 | 霧 | bông | | 大霧 | 罩霧、起霧、霧霧 | 濛、茫 |
| 055 | 某 | bóo | | 妻子、太太、老婆 | 翁仔某、某囡 | 姥 |
| 056 | 舞 | bú | | 舞、胡搞 | 跳舞、烏白舞 | |
| 057 | 母 | bú | bó | 母 | 阿母、老母 | |
| 058 | 尾 | bué | bé、bér | 尾巴、後面、尾 | 尾溜、尾後、一尾魚 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|-----------------|-----------------------------|----------------------------|---------------|---------------|-------------|
| 059 | 尾蝶(仔) /(尾)蝶仔 | bué-iah(-á)/ (bué-)iah-á | bér-iah(-á)/ bé-iah(-á) | 蝴蝶 | 掠尾蝶仔、花園有真濟尾蝶仔 | 尾蛾(仔)、(美)蝶仔 |
| 060 | 魷仔魚 | but-á-hî | but-á-hî/ but-á-hû | (鯷魚類和沙丁魚類的)魚苗 | 魷仔魚糜 | |
| 061 | 的 | ê | | 的 | 我的、公家的 | 个 |
| 062 | 个 | ê | | 個 | 一个、足濟个 | |
| 063 | 下 | ē | e | 下(表時間或做詞頭) | 下晡、下晝、下昏、下暗 | |
| 064 | 下 | ē | | 下面、一下 | 下跤、一下 | |
| 065 | 會 | ē | uē、erē | 可以、會 | 會使、會曉 | |
| 066 | 下頰 | ē-hâi | ē-huâi | 下巴 | 下頰尖尖、落下頰 | |
| 067 | 會當 | ē-tàng | | 可以、能夠 | 會當去 | 會凍 |
| 068 | 狹 | èh | | 窄 | 巷仔真狹、狹裙 | |
| 069 | 礙虐 | gāi-giòh | ngāi-giòh | 彆扭、不舒服 | 愈想愈礙虐、聽著真礙虐 | |
| 070 | 愣 | gāng | | 失神、發呆 | 愣去、愣愣 | |
| 071 | 勢 | gâu | | 很會、能幹、擅長、常常 | 勢早、假勢、勢煮食、勢破病 | 賢、爻 |
| 072 | 夯 | giâ | | 扛、發作 | 夯貨、舊症頭夯起來 | |
| 073 | 擰 | giáh | kiáh | 拿、舉起、豎起 | 擰箸、擰頭、擰手 | 揭、舉 |
| 074 | 鈹 | giap | | 夾 | 頭毛鈹仔、頭毛鈹予伊好 | |
| 075 | 挾 | giáp | | 夾住 | 挾咧 | |
| 076 | 拎 | gīm | | 緊握 | 拎牢牢 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|----------|----------------------|--------------|---------------|-----|
| 077 | 囡仔 | gín-á | | 孩子 | 查某囡仔、囡仔兄 | 囡仔 |
| 078 | 凝 | gíng | | 鬱結 | 心肝足凝、凝心 | |
| 079 | 戇 | gōng | | 傻 | 戇人、戇呆 | |
| 080 | 我 | guá | | 我 | 是我 | |
| 081 | 外 | guā | | 外、娘家的 | 外口、外家 | |
| 082 | 外 | guā | | 多、餘 | 十外歲、百外个 | |
| 083 | 阮 | guán | gún | 我們、我的 | 阮的、阮兜 | |
| 084 | 外 | guē | | 外 | 外甥、員外 | |
| 085 | 月娘 | guéh-niû | géh-niû/ gérh-niû | 月亮 | 月娘笑阮戇大呆、日頭佻月娘 | |
| 086 | 繕 | hâ | | 繫、圍 | 繕褲帶、繕裙 | |
| 087 | 箬 | háh | | 外殼、外皮 | 竹箬、甘蔗箬 | 箬 |
| 088 | 合 | háh | | 契合、適合 | 個性會合、合軀 | |
| 089 | 海海 | hái-hái | | 看開些、不計較、不過如此 | 人生海海 | |
| 090 | 海湧 | hái-íng | | 海浪 | 海湧真大 | |
| 091 | 蚶仔 | ham-á | | 文蛤 | 蚶仔湯足清甜 | |
| 092 | 讞 | hàm | | 荒誕不實、放大 | 讞古、讞鏡 | 泛、幻 |
| 093 | 陷眠 | hām-bîn | | 夢囈 | 伊咧陷眠 | |
| 094 | 吼 | háu | | 哭、叫 | 愛吼、鳥仔咧吼 | 哮 |
| 095 | 後生 | hāu-senn | hāu-sinn | 兒子 | 阮後生、生後生 | |
| 096 | 彼 | he | | 那 | 彼是我的 | |
| 097 | 下 | hē | | 放 | 下鹽、下本錢 | |
| 098 | 遐 | hia | hiâ | 那、那裡 | 佇遐 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|-------------|-----------|-----------|-----------------|----------|
| 099 | 遐的 | hia--ê | hua--ê | 那些 | 遐的攏是我的 | 遐个 |
| 100 | 遐的 | hia ê | | 那裡的 | 遐的人 | 遐个 |
| 101 | 遐 | hiah | | 那麼 | 遐濟、遐慢 | 許、赫 |
| 102 | 遐爾 | hiah-nī | | 那麼 | 遐爾燒、遐爾遠 | 許呢、赫爾、遐呢 |
| 103 | 簽 | hiam | | 辣、嗆 | 簽椒仔、臭尿簽 | 釅 |
| 104 | 掀 | hian | | 掀、翻 | 掀開、掀報紙 | |
| 105 | 現出 | hiàn-tshut | | 呈現、現出 | 現出原形 | |
| 106 | 現 | hiān | | 當下、清楚明白 | 現煮現食、看現現 | |
| 107 | 現世 | hiān-sì | | 丟人現眼 | 足現世 | |
| 108 | 燃 | hiānn | | 燃燒 | 燃火、燃茶、燃滾水 | 炘 |
| 109 | 扞 | hiat | | 丟擲 | 扞掬、烏白扞 | |
| 110 | 囂俳 | hiau-pai | hia-pai | 囂張 | 囂俳無落魄的久、做人毋通傷囂俳 | |
| 111 | 欣羨 | him-siān | | 羨慕 | 欣羨別人 | 歆羨 |
| 112 | 形影 | hîng-iānn | | 身影 | 伊的形影 | |
| 113 | 歇 | hioh | hennh、heh | 休息 | 歇晝、歇熱、歇寒 | |
| 114 | 雄雄 | hiông-hiông | | 突然、猛然、一時間 | 雄雄想無、雄雄走出來 | |
| 115 | 翕 | hip | | 悶、悶熱 | 翕油飯、天氣真翕 | 燻 |
| 116 | 翕 | hip | | 攝影 | 翕相 | |
| 117 | 彼 | hit | | 那 | 彼間厝、彼時 | |
| 118 | 好佳哉 | hó-ka-tsài | | 幸虧、幸好 | 真好佳哉 | 好嘉哉、好佳在 |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|-------|------------|------------|-----------|---------------|-----|
| 119 | 好勢 | hó-sè | | 妥當 | 講好勢、誠好勢 | |
| 120 | 風颱 | hong-thai | | 颱風 | 做風颱、風颱天 | |
| 121 | 好 | hònn | | 喜好 | 好奇、好玄 | |
| 122 | 胡蠅 | hôo-sîn | | 蒼蠅 | 拍胡蠅、趕胡蠅 | 葫蠅 |
| 123 | 予 | hōo | | 給、被 | 予你、予人請 | 互 |
| 124 | 撫 | hu | | 撫摸 | 撫撫咧 | |
| 125 | 拊 | hú | | 揉擦、(肉、魚)鬆 | 拊掉、拊仔、肉拊、拊魚拊 | |
| 126 | 喝 | huah | | 喊、叫 | 喝拳、大聲喝 | |
| 127 | 橫直 | huâinn-tit | huînn-tit | 橫豎、反正 | 橫直攏全款 | |
| 128 | 翻頭 | huan-thâu | | 回頭、隨後 | 翻頭隨無看見人、翻頭隨轉來 | |
| 129 | 凡勢 | huân-sè | | 也許、可能、說不定 | 凡勢伊毋知、凡勢會落雨 | 犯勢 |
| 130 | 法度 | huat-tōo | | 辦法 | 無法度 | |
| 131 | 花眉(仔) | hue-bî(-á) | hua-bî(-á) | 畫眉鳥 | 飼花眉仔 | |
| 132 | 費氣 | huì-khì | | 麻煩 | 有夠費氣、費氣費觸 | |
| 133 | 瓷仔 | huî-á | | 陶瓷器 | 瓷仔碗、瓷仔工場 | 磁仔 |
| 134 | 薰 | hun | | 香菸 | 食薰、薰草 | |
| 135 | 粉鳥 | hún-tsiáu | | 鴿子 | 飼粉鳥、放粉鳥 | |
| 136 | 份 | hūn | | 份 | 一份、認份 | |
| 137 | 伊 | i | | 他、她 | 伊佮我、伊真孀 | |
| 138 | 椅條 | í-liâu | í-tiâu | 無靠背的長板凳 | 坐椅條 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|------------|---------------------------|----------|----------------|-------|
| 139 | 奕 | ī | | 玩 | 奕牌仔、奕珠仔 | |
| 140 | 也 | iā | ā | 也、亦 | 也是、也好 | |
| 141 | 蛾仔 | iáh-á | | 蛾 | 臭蛾仔、蛾仔 四界飛 | 蝶仔 |
| 142 | 緣投 | ian-tâu | iân-tâu | 英俊 | 緣投囡仔、人緣投 | 媽頭、媽投 |
| 143 | 胭脂 | ian-tsi | | 口紅 | 點胭脂 | |
| 144 | 厭氣 | iàn-khì | | 丟臉、漏氣、悔恨 | 有夠厭氣、這件代誌予人真厭氣 | 嚙氣、燕氣 |
| 145 | 芫荽 | iân-sui | iân-suinn | 香菜 | 蚵仔麵線摻芫荽 | |
| 146 | 枵 | iau | | 餓 | 枵鬼、枵飽吵 | |
| 147 | 猶 | iáu | iah、ah、á、iá | 還、尚 | 猶未、猶閣 | |
| 148 | 陰鳩 | im-thim | | 陰沉 | 個性陰鳩 | 陰沉 |
| 149 | 個 | in | | 他們、他的 | 個三个、個某 | 恁 |
| 150 | 往 | íng | | 以前、常常 | 往過、往擺、往往 | |
| 151 | 閒 | îng | | 空閒 | 有閒、閒工 | 閑 |
| 152 | 臆 | ioh | | 猜 | 臆著、臆謎猜 | |
| 153 | 勇健 | ióng-kiānn | | 硬朗 | 身體真勇健 | |
| 154 | 猶原 | iu-guân | iû-uân/ iû-guân/iu-uân | 仍然 | 猶原毋知 | |
| 155 | 有孝 | iú-hàu | û-hàu | 孝順 | 有孝序大人、有孝爸母 | |
| 156 | 幼秀 | iù-siù | | 秀氣 | 生做真幼秀、幼秀囡仔 | |
| 157 | 遮 | jia | | 遮 | 遮雨、遮日 | |
| 158 | 爪 | jiáu | liáu、giáu | 爪子 | 跤爪 | |
| 159 | 抓 | jiàu | liàu、giàu | 抓、搔 | 抓破皮、抓面 | 爪 |
| 160 | 擸 | jîm | lîm/gîm | 掏 | 擸錢、擸出來 | |
| 161 | 擸 | jiòk | liòk/giòk | 揉捏 | 紙擸做一九 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|------------|-------------------------------|--------------|----------------------|-------|
| 162 | 入 | jip | lip、gip | 進入、裝入、參加 | 入去、入被、入教 | |
| 163 | 日 | jít | lit、git | 太陽、日子 | 日頭、日子 | |
| 164 | 日時 | jít--sî | lit--sî/git--sî | 白天 | 日時作穡、日時上班 | |
| 165 | 揉 | jiû | liû | (用濕布) 揉擦 | 揉塗跤、揉身軀 | |
| 166 | 鰓魚 | jiû-hî | liû-hû/jiû-hîr/giû-hî/liû-hîr | 魷魚 | 鰓魚羹、鰓魚捲、烘鰓魚 | 魷魚、柔魚 |
| 167 | 愈 | jú | lú | 愈、越 | 愈來愈濟 | |
| 168 | 佻 | juā | luā/guā | 多少、多麼 | 無佻久、佻濟、佻仔(爾) | 若、外 |
| 169 | 熱 | juáh | luáh | 炎熱、夏天 | 燒熱、熱人、歇熱 | |
| 170 | 揆 | juê | luê/lê/lêr/jêr | 揉、搓 | 揆目調、揆衫 | 揉 |
| 171 | 蚻 | ka | | 做為跳蚤、蟑螂等詞的詞頭 | 蚻蚤、蚻蝨 | |
| 172 | 加 | ka | | 加 | 加強、增加 | |
| 173 | 交慄恂 | ka-lún-sún | ka-líng-sún | 打冷顫 | 寒甲起交慄恂、拍交慄恂 | 加慄恂 |
| 174 | 家己 | ka-tī | ka-kī | 自己 | 家己人、靠家己 | 家治 |
| 175 | 鉸刀 | ka-to | | 剪刀 | 鉸刀、鉸刀柄 | |
| 176 | 敢若 | ká-ná | kánn-ná/ kán-ná | 好像 | 伊敢若猶毋知、敢若欲落雨矣 | 假若 |
| 177 | 共 | kā | kāng | 把、對、給、向 | 共椅仔徙走、共你講、阿英共人洗衫、共伊買 | 給 |
| 178 | 蓋 | kah | | 蓋 | 蓋被、蓋毯仔 | |
| 179 | 恰 | kah | kap | 與、附帶 | 我恰你、恰兩支蔥仔 | 及、甲 |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|------------|---------------------|----------------|--------------|-------------|
| 180 | 甲 | kah | | 得 | 食甲足飽、講甲足投機 | 徭、假、到 |
| 181 | 恰意 | kah-ì | | 中意 | 有恰意、無恰意 | 愜意、合意 |
| 182 | 改 | kái | | 改、戒 | 改考卷、改薰 | |
| 183 | 搨 | kák | | 丟掉、(罵人)沒用 | 擲討搨、祛搨 | |
| 184 | 甘 | kam | | 甘甜、捨得、情願 | 糖甘蜜甜、毋甘、甘願 | |
| 185 | 敢 | kám | | 難道、是否 | 敢講這是真的、你敢欲去 | 咁 |
| 186 | 箄仔店 | kám-á-tiàm | | 雜貨店 | 去箄仔店買豆油 | |
| 187 | 艱苦 | kan-khóo | | 難過、生病不舒服 | 心內艱苦、伊今仔日咧艱苦 | |
| 188 | 干焦 | kan-na | kan-tann/ kan-ta | 僅只 | 干焦伊無來、干焦三个 | 干但、乾焦、干單、干乾 |
| 189 | 工 | kang | | 工夫、天 | 厚工、三工 | |
| 190 | 港都 | káng-too | | 港口都市 | 港都夜雨 | |
| 191 | 仝 | kāng | kāng | 同 | 仝款、相仝 | 同、共 |
| 192 | 𠵼 | kap | | 接合、調配 | 𠵼做伙、𠵼藥仔 | |
| 193 | 狡怪 | káu-kuài | | 愛作怪、喜與人作對、固執不通 | 這個囡仔較狡怪 | 狡獪 |
| 194 | 到 | kàu | | 抵達、到期 | 到位、到時 | |
| 195 | 加 | ke | | 加 | 加減、加話 | |
| 196 | 家後 | ke-āu | | 妻子 | 好家後 | |
| 197 | 家婆 | ke-pô | | 愛管閒事、雞婆 | 真家婆 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|-------|----------------|-------------|--------------------|------------------------|-------------|
| 198 | 家私 | ke-si | | 工具、道具、 槍械武器 | 家私頭仔 | |
| 199 | 脰 | kê | kuê/kerê | 鹽漬物 | 鹹脰、蚵仔脰、 珠螺脰 | 鮭 |
| 200 | 羹 | kenn | kinn | 羹、勾芡的 食物 | 牽羹、肉羹 | 煠 |
| 201 | 跤 | kha | | 腳、下面 | 跤手、下跤 | 腳、骹 |
| 202 | 咳嗽 | kha-tshiùnn | ka-tshiùnn | 噴嚏 | 拍咳嗽 | |
| 203 | 尻川 | kha-tshng | kha-tshuinn | 屁股 | 拍尻川、尻川 後、尻川斗 | 腳倉 |
| 204 | 尻脊 | kha-tsiah | ka-tsiah | 後背 | 尻脊骹、毋通 尻脊後講人間 仔話 | 加脊 |
| 205 | 跤頭跌 | kha-thâu-u | kha-thâu-hu | 膝蓋 | 跤頭跌鑢著 | 腳頭跌、 骹頭跌 |
| 206 | 敲 | khà | | (敲)打、 敲(竹槓) | 敲電話、敲油 | |
| 207 | 較 | khah | | 比較、更、 再 | 較濟、閣較好、 較講都毋聽 | 卡 |
| 208 | 較停(仔) | khah-thîng(-á) | | 等一下 | 較停咧、較停 仔著知 | 卡停仔 |
| 209 | 卡 | kháh | | 卡住 | 卡牢咧 | |
| 210 | 坎 | khám | | 階梯、階(量詞)、 家(量詞) | 坎仔、坎站、 一坎店 | |
| 211 | 崁 | khàm | | 遮蓋、暗藏 | 崁蓋、暗崁 | |
| 212 | 崁 | khàm | | 山崖 | 山崁、崁跤、 崁頂 | |
| 213 | 空 | khang | | 空、洞 | 空厝、破空 | 孔 |
| 214 | 空 | khang | | 好處、賺頭、 利益 | 誠好空、歹空、 好空鬥相報 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|-------|--------------|---------------|-------------|----------------|-------|
| 215 | 磕 | kháp | | 碰觸 | 磕袂著、袂磕得、磕頭、磕著 | |
| 216 | 薙 | khau | | 拔除、揪住 | 薙草、薙頭髮 | |
| 217 | 刮 | khau | | 刨、刮、吹風、譏諷 | 刮皮、刮喙鬚、刮風、刮洗 | |
| 218 | 齧 | khè | khuè/kherè/gè | 啃、齧咬 | 齧肉骨、齧甘蔗 | |
| 219 | 敬 | khi | | 傾斜、歪斜 | 敬一升、坦敬 | |
| 220 | 齒戳(仔) | khí-thok(-á) | | 牙籤 | 用齒戳(仔)戳喙齒 | 齒拓(仔) |
| 221 | 倚 | khiā | | 站、住 | 倚予正、倚家 | 企 |
| 222 | 倚鵝 | khiā-gô | | 企鵝 | 來去動物園看倚鵝、倚鵝真古錐 | |
| 223 | 擊 | khian | | 扔、投擲 | 擊石頭、烏白擊 | |
| 224 | 劈 | khiàng | | 精明能幹 | 真劈、劈跤 | |
| 225 | 曲 | khiau | | 彎曲 | 曲痾、曲跤、彎彎曲曲 | |
| 226 | 巧 | khiáu | | 聰明 | 人真巧、奸巧 | |
| 227 | 克虧 | khik-khui | | 委屈、吃虧 | 伊予人騙去，真克虧。 | 喫虧 |
| 228 | 拈 | khînn | | 抓緊、黏附 | 予囡仔拈牢牢 | |
| 229 | 拈 | khioh | | 撿、拾、積聚、懷(恨) | 拈起來、拈拾、拈字紙、拈恨 | 卻、拾、摭 |
| 230 | 扱 | kip | | 抓緊、吸附 | 扱牢牢、無拈無扱 | |
| 231 | 杙 | khít | | 樁 | 杙仔、大里杙(地名) | 楫 |
| 232 | 揆 | khiú | giú | 拉、揪、扯 | 揆大索、揆後跤 | 扭 |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|------------|----------------------------|-----------------------|---------------------|-----|
| 233 | 蚪 | khiû | | 蜷曲、吝嗇 | 蚪毛、蚪儉 | 蚪 |
| 234 | 囡 | khng | | 放、保留 | 囡物件、囡步 | |
| 235 | 洩 | khó | | 濃稠、退潮、擁擠 | 洩頭糜、洩流、洩秫秫 | |
| 236 | 可比 | khó-pí | | 好比、比方 | 伊可比天頂的仙女 | |
| 237 | 殼 | khok | | 小容器、小盒子 | 齒殼仔、水殼仔、鉛筆殼仔 | |
| 238 | 砣 | khók | | 碰撞、碰撞聲 | 相砣、碌砣馬 | |
| 239 | 控 | khong | | 笨、呆、頭腦不清楚 | 控控戇戇、激控控 | |
| 240 | 炕 | khòng | | 熬煮、燜熟 | 炕肉、炕窯 | 炕 |
| 241 | 箍 | khoo | | 圓形的外緣、環狀物、元（量詞）、個（量詞） | 圓箍仔、目箍、柴箍、一箍銀、一箍人 | |
| 242 | 跔 | khû | | 蹲 | 跔佇遮、跔落去 | 跔 |
| 243 | 款 | khuán | | 樣式、情況、整理 | 新款、看款、款行李 | |
| 244 | 看覓 | khuànn-māi | | 看看 | 講看覓、臆看覓 | |
| 245 | 快活 | khuìnn-uáh | khuànn-uáh/ khuàinn-uáh | 舒服、快活、寬裕 | 過甲真快活、會食會睏真快活、生活較快活 | |
| 246 | 睏 | khùn | | 睡覺、休息、一陣子 | 愛睏、歇睏、一睏仔 | |
| 247 | 枝 | ki | | 枝 | 樹枝、一枝筆 | |
| 248 | 屐 | kiáh | | 屐 | 木屐、柴屐 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|-----------|--|---------------|-----------------|-------|
| 249 | 見若 | kiàn-nā | kìnn-nā | 凡是、每逢 | 見若歡喜就唱歌、見若烏陰就落雨 | |
| 250 | 驚 | kiann | | 害怕 | 免驚、伊真驚烏鼠 | |
| 251 | 行 | kiânn | | 行走、航行、交往 | 行路、行船、佻伊咧行 | |
| 252 | 筊 | kiáu | | 賭博 | 毋通跋筊 | |
| 253 | 激 | kik | | 假裝、釀造、(憋氣)使勁 | 激派頭、激酒、激力 | |
| 254 | 今仔日 | kin-á-jit | kin-á-lit/ kin-á-git/ kin-nà-jit | 今天 | 今仔日天氣誠好 | 今旦日 |
| 255 | 弓蕉 | kin-tsio | king-tsio/ kim-tsio | 香蕉 | 食弓蕉、弓蕉乾 | 芎蕉、金蕉 |
| 256 | 緊 | kín | | 快、急 | 緊來、真緊 | |
| 257 | 揀 | kíng | | 揀、挑、選 | 揀食、揀菜 | |
| 258 | 景緻 | kíng-tì | kíng-tī | 風景、景緻 | 景緻真嬌、好景緻 | 景致 |
| 259 | 墘 | kînn | | 邊緣 | 碗墘、溪仔墘 | |
| 260 | 勾 | kiu | | 收縮、畏縮 | 伸勾、勾水、勾跂勾手 | ㄐ |
| 261 | 糾 | kiù | | 緊縮、糾結 | 糾筋、糾帶、糾紛 | |
| 262 | 閣 | koh | | 再、還、更加 | 猶閣、閣再 | 擱、故 |
| 263 | 管 | kóng | | (長且中空的)管子、管狀物 | 竹管、軟管、罉(仔)管、靴管 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|-------------------|-------------------------------------|-----------|-----------------------|-----------|
| 264 | 講 | kóng | | 說、講 | 講話、講耍笑、我想講伊會來、足好食的講…… | |
| 265 | 姑不而將 | koo-put-jî-tsióng | koo-put-jî-tsiang、koo-put-lî-tsióng | 不得已、無可奈何 | 姑不而將接受 | 姑不二將、姑不二終 |
| 266 | 姑情 | koo-tsiânn | | 說情、懇求 | 共人姑情、姑情囡仔食飯 | 姑成 |
| 267 | 鈷 | kóo | | 壺 | 茶鈷、一鈷茶 | |
| 268 | 古意 | kóo-ì | | 忠厚、老實 | 古意人 | |
| 269 | 古錐 | kóo-tsui | | 可愛 | 古錐囡仔 | |
| 270 | 糊 | kôo | | 漿糊、糊狀物、黏貼 | 糊仔、麵線糊、糊紙 | |
| 271 | 跣 | ku | | 蹲 | 跣佇遐、罔跣 | |
| 272 | 掛 | kuà | | 掛、戴、登記 | 掛目鏡、掛號 | |
| 273 | 蓋 | kuà | | 蓋子 | 鼎蓋 | |
| 274 | 慣勢 | kuàn-sì | kuìnn-sì、kuàinn-sì | 習慣 | 會慣勢、真慣勢 | |
| 275 | 懸 | kuân | | 高 | 山真懸、價數真懸 | 峘 |
| 276 | 乾 | kuann | | 乾 | 肉乾、豆乾 | |
| 277 | 寒 | kuânn | | 寒、冷 | 寒天、寒人、寒著 | |
| 278 | 瓜仔哖 | kue-á-nî | | 小黃瓜 | 瓜仔哖炒豬肉 | |
| 279 | 粿 | kué | ké、kér | 粿 | 鹹粿、炊粿 | |
| 280 | 果子 | kué-tsí | ké-tsí、kér-tsí | 水果 | 食果子拜樹頭、果子園 | |
| 281 | 椶 | kuéh | | 截（量詞） | 一椶甘蔗 | |
| 282 | 胙 | kui | | 嗦囊、囊狀物、食道 | 雞胙、領胙 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|-----------|------------------------|----------|---------------|-----|
| 283 | 規 | kui | | 規、整個 | 規家伙仔、規个 | 歸 |
| 284 | 規氣 | kui-khì | | 乾脆 | 規氣倩人較直、按呢較規氣 | 歸氣 |
| 285 | 幾若 | kuí-nā | kún-nā | 好幾 | 幾若百萬、幾若擺 | |
| 286 | 骨力 | kut-lát | | 勤勞、努力 | 真骨力、骨力做 | 搨力 |
| 287 | 蜎仔 | lâ-á | | 蜎 | 鹹蜎仔 | |
| 288 | 蟒蜈 | lâ-giâ | | 長腳大蜘蛛 | 囡仔會驚蟒蜈 | |
| 289 | 垃圾 | lah-sap | lap-sap | 骯髒 | 垃圾衫、塗跤垃圾 | |
| 290 | 內 | lāi | | 內、裡 | 厝內、內裡 | 裡 |
| 291 | 橐 | lak | | 口袋 | 橐袋仔 | |
| 292 | 落 | lak | | 落、掉 | 落漆、落毛 | |
| 293 | 荏懶 | lám-nuā | | 散漫、邋邇、懶惰 | 貧惰閣荏懶 | 荏爛 |
| 294 | 咱 | lán | | 我們、我們的 | 咱人、咱查某团 | |
| 295 | 人 | lâng | | 人 | 好人、讀冊人 | 儂 |
| 296 | 人客 | lâng-kheh | | 客人 | 人客的要求、人客廳、請人客 | 儂客 |
| 297 | 籠床 | lâng-sîng | | 蒸籠 | 竹仔籠床、籠床蓋 | |
| 298 | 弄 | lâng | | 舞弄、逗弄、耍 | 弄獅、戲弄、變猴弄 | |
| 299 | 塌 | lap | | 塌、凹 | 塌落來、塌底 | |
| 300 | 扭 | láu | náu | 扭傷 | 跤骨扭著 | |
| 301 | 落 | làu | | 洩出、丟失、脫落 | 落風、落屎、落氣、落褲 | |
| 302 | 老歲仔 | lāu-huè-á | lāu-hè-á、 lāu-hèr-á | 老人、老頭子 | 老歲仔人、老歲仔目 | 老伙仔 |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|-------------|------------|---------------|-----------------|-----------|
| 303 | 咧 | leh | | 在、正在 | 有佇咧、佇咧 睷 | |
| 304 | 你 | lí | lír、lú | 你、妳、汝 | 你緊去、你恰 我 | 汝 |
| 305 | 掠 | liáh | | 抓 | 掠魚仔、掠包 | |
| 306 | 連鞭 | liâm-mi | liâm-pinn | 馬上、立刻 | 連鞭來 | 臨邊 |
| 307 | 輪 | lián | | 輪子、鍊條 | 換輪、落輪 | 碾、輓 、輦 |
| 308 | 撚 | lián | | 撚、搓 | 撚耳仔、撚喙 鬚 | |
| 309 | 輓 | liàn | lìn | 滾動、圈（ 量詞） | 佇塗跤輓、趲 三輓 | |
| 310 | 粒仔 | liáp-á | | 瘡 | 生粒仔 | |
| 311 | 啉 | lim | | 喝 | 啉水、真好啉 | 飲 |
| 312 | 恁 | lín | | 你們、你的 、你們的 | 恁三個、恁兜 、恁學校 | |
| 313 | 奶 | ling | ni、lin | 乳房、奶、 內胎 | 奶仔、牛奶、 內奶 | 乳 |
| 314 | 冗 | ling | | 鬆、寬 | 褲頭傷冗、索 仔冗去 | |
| 315 | 冗 | liōng | | 寬裕、留餘 裕 | 錢愛紮較冗、 冗十分鐘 | |
| 316 | 冗剩 | liōng-siōng | liōng-sīng | 寬裕、有餘 裕 | 傷冗剩、時間 猶真冗剩 | |
| 317 | 鈕 | liú | | 鈕釦、扣上 | 鈕仔、鈕鈕仔 | 紐 |
| 318 | 扭擱 | liú-lák | | 處理、掌管 | 足歹扭擱、慳 扭擱 | |
| 319 | 扭掠 | liú-liáh | | 敏捷 | 跤手誠扭掠、 伊動作扭掠 | |
| 320 | 餹 | liū | | 再蒸、重提 | 餹清飯、莫閣 餹矣 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|-----------|-----------|--------------|-----------------|-------|
| 321 | 落 | loh | | 下、降、放入、入（睡） | 落車、落雨、落肥、暎落眠 | |
| 322 | 橐 | lok | | 裝、套、袋子 | 橐起來、手橐仔 | 籠 |
| 323 | 漉喙 | lòk-tshuì | gók-tshuì | 漱口 | 物件食了著愛漉喙 | |
| 324 | 攏 | lóng | | 都、皆、全部 | 攏是、攏總 | |
| 325 | 拚 | lòng | | 撞、擊、敲 | 車拚著人、拚門、拚大鼓 | |
| 326 | 惱 | láo | | 惱、令人生氣 | 惱死、氣惱、氣身惱命 | |
| 327 | 勞力 | láo-lát | | 感謝（別人的幫忙或服務） | 真勞力 | 擻力 |
| 328 | 露螺 | lōo-lê | lòo-lê | 蝸牛 | 祛露螺飼鴨 | |
| 329 | 攄 | lu | | 推剪、推移 | 攄仔、攄頭毛、倒退攄、攄來攄去 | |
| 330 | 鑢 | lù | | 出力刷洗、嚴重磨擦 | 鑢鼎、鑢破皮 | |
| 331 | 捋 | luáh | | 梳子、梳、撫 | 捋仔、捋頭髻、心肝頭捋捋咧 | |
| 332 | 蕊 | luí | | 朵（量詞）、隻（量詞） | 一蕊花、花蕊、兩蕊目矙 | |
| 333 | 忍 | lún | | 忍耐 | 小忍咧就過去、袂忍得、吞忍 | |
| 334 | 毋 | m̄ | | 不 | 毋好、毋免 | 不、毋、唔 |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|-------------|-----------------------|-------------|------------|-----|
| 335 | 毋過 | m̄-koh | m̄-kò/m̄-kù | 不過、但是 | 想欲買，毋過無錢。 | 毋閣 |
| 336 | 毋但 | m̄-nā | m̄-niā | 不但、不只是、不止 | 毋但按呢 | 毋爾 |
| 337 | 媽 | má | | 祖母、媽祖、女神 | 阿媽、北港媽、觀音媽 | |
| 338 | 嘛 | mā | | 也 | 按呢嘛好、我嘛知 | |
| 339 | 莫 | mài | | 甬、別、不要 | 莫去、莫講 | 勿、嬾 |
| 340 | 暝 | mê | mî | 夜、晚 | 暝日、無暝無日 | |
| 341 | 糜 | muê | bê/muâi/bêr/mâi | 稀飯 | 番薯糜、鹹糜 | |
| 342 | 嚨喉 | nâ-âu | | 咽喉、喉嚨 | 嚨喉發炎、嚨喉空 | |
| 343 | 若 | nā | | 若、如果 | 早若知、若是 | |
| 344 | 躡 | neh | nih | 踎 | 躡跤尾 | |
| 345 | 腕 | ńg | uínn | 衣袖、袖子 | 手腕、長腕、短腕 | |
| 346 | 黃梔仔花 | ńg-ki-á-hue | ńg-kinn-á-hue | 梔子花、黃梔花 | 黃梔仔花足芳 | |
| 347 | 夾 | ngeh | ngueh/gueh/geh | 鑷子、鉗子、夾 | 火夾、夾菜 | |
| 348 | 莢 | ngeh | ngueh、gueh、kueh、kereh | 豆莢、量詞 | 豆莢、一莢 | |
| 349 | 挾 | ngéh | nguéh/guéh/géreh | 夾 | 挾佇中央、挾牢咧 | |
| 350 | 擗 | ngiau | | 搔（癢）、癢（的感覺） | 驚人擗、心內擗擗 | 搔 |
| 351 | 拈 | ni | | 拈、取 | 偷拈、桌頂拈柑 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|-----------|--|---------------|------------------------|-----------|
| 352 | 烏鼠 | niáu-tshí | niáu-tshír、 niáu-tshú、 nóo-tshír | 老鼠 | 飼烏鼠咬布袋 、烏鼠仔冤 | |
| 353 | 娘囡 | niû-kiánn | niô-kiánn | 娘子、妻子 | 好娘囡 | 娘子 |
| 354 | 躉 | nng | | 穿過、鑽營 | 躉磅空、躉鑽 | 鑽 |
| 355 | 卵 | nng | nuī | 蛋 | 雞卵、鴨卵、 卵仁 | |
| 356 | 擱 | nuá | | (用力)推 揉、搓洗 | 擱粿、擱鹹菜 、擱衫 | |
| 357 | 瀾 | nuā | | 口水 | 流喙瀾、收瀾 | 涎 |
| 358 | 呵咗 | o-ló | | 讚美 | 呵咗學生、予 人呵咗 | 阿咗、 謳咗 |
| 359 | 蚵 | ô | | 蠔、牡蠣 | 蚵仔麵線、蚵 仔煎 | 蠔 |
| 360 | 儂 | oh | | 困難、不容 易、慢 | 真儂、儂講、 行路較儂到 | |
| 361 | 烏 | oo | | 黑 | 烏枋、烏人 | |
| 362 | 烏暗 | oo-àm | | 黑暗、不明 亮 | 社會烏暗、天 色烏暗 | |
| 363 | 挖 | óo | ué | 挖、掘 | 挖空、挖耳空 | |
| 364 | 爸 | pa | pâ、pah | 爸 | 阿爸、爸爸 | |
| 365 | 瓶 | pân | | 瓶 | 花瓶、酒瓶、 水瓶 | |
| 366 | 範勢 | pân-sè | | 情況 | 看範勢伊袂來 矣、看範勢才 閣講 | |
| 367 | 枋 | pang | | 木板、板狀 物 | 枋仔、枋寮、 紙枋、鐵枋 | |
| 368 | 爸 | pē | | 爸 | 爸母、老爸 | |
| 369 | 擘 | peh | | 剝開、睜開 | 擘柑仔、目睷 擘金 | |
| 370 | 葩 | pha | | 盞、串 | 一葩電火、兩 葩葡萄 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|------------|------------|----------|--------------|-------|
| 371 | 拍 | phah | | 打、製造、刮除 | 拍鼓、拍鎖匙、拍鱗 | 打、扑 |
| 372 | 拍呃 | phah-eh | | 呃逆、噎氣、打嗝 | 無食假拍呃 | 拍嗝、扑呃 |
| 373 | 拍算 | phah-sng | | 打算、也許 | 拍算欲去日本、拍算會落雨 | 扑算 |
| 374 | 歹 | pháinn | phái | 壞、惡、難 | 歹腹肚、歹聲嗽、歹講 | |
| 375 | 歹勢 | pháinn-sè | phái-sì | 不好意思、害羞 | 驚歹勢 | |
| 376 | 揸 | phāinn | | 背(物) | 揸冊包、揸物件 | |
| 377 | 芳 | phang | | 香 | 花真芳、米芳 | 香 |
| 378 | 揸 | phâng | | 端 | 揸茶、揸菜 | |
| 379 | 冇 | phànn | | 不紮實、不實 | 冇冇、冇柴、冇粟、冇數 | |
| 380 | 抨 | phiann | piann | 丟、扔、摔 | 物件四界抨、抨椅仔 | |
| 381 | 筊仔 | phín-á | | 笛子 | 歎筊仔 | 品仔 |
| 382 | 鼻 | phīnn | phī | 鼻子、聞、鼻涕 | 鼻空、鼻看覓、流鼻 | |
| 383 | 粕 | phoh | | 粕、殘渣 | 甘蔗粕、檳榔粕 | |
| 384 | 豐沛 | phong-phài | phang-phài | 豐盛 | 攢甲真豐沛 | |
| 385 | 捧 | phóng | | 捧 | 捧水、捧米 | |
| 386 | 膨 | phòng | | 膨、鼓脹、蓬鬆 | 膨紗、膨皮、膨鼠 | 胖 |
| 387 | 蘋果 | phông-kó | | 蘋果 | 蘋果櫟、蘋果汁 | 蓬果 |
| 388 | 鋪 | phoo | | 鋪、床鋪 | 鋪地毯、鋪路、總鋪 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|---------------|---------------------|-------------------|------------|-----|
| 389 | 舖 | phòo | | 舖、單位詞 (十華里為一舖) | 店舖、總舖師、一舖路 | |
| 390 | 扶 | phôo | | 托著、巴結 | 扶起來、扶頂司 | |
| 391 | 殍 | phú | | 霉、灰色、灰暗不明的 | 臭殍、殍色、殍殍 | |
| 392 | 批 | phue | phe | 信 | 一張批信、限時批 | |
| 393 | 呸 | phuì | | 吐、翻臉、呸 | 呸痰、起呸面、呸呸呸 | |
| 394 | 潘 | phun | | 淘米水、餽水 | 潘愛回收、米潘 | |
| 395 | 膾 | pi | | 哨子 | 歎膾仔 | |
| 396 | 焗 | piak | | 炸、爆、裂 | 焗豬油、焗豆仔、焗開 | |
| 397 | 便所 | piān-sóo | | 廁所 | 掃便所、便所邊 | |
| 398 | 摒 | piànn | | 打掃、倒 | 摒房間、摒糞埤 | |
| 399 | 拚 | piànn | | 拚 | 拍拚、拚命 | |
| 400 | 擊 | pih | | (將袖子或褲管)挽起 | 擊手腕、擊褲跤 | 擊 |
| 401 | 貧惰 | pîn-tuānn | pûn-tuānn、pân-tuānn | 懶惰 | 貧惰人、貧惰骨 | 貧憚 |
| 402 | 反 | píng | | 反轉 | 倒反、反引 | |
| 403 | 引 | pîng | | 邊 | 正引、倒引 | 旁 |
| 404 | 保庇 | pó-pì | | 保護庇佑 | 求神保庇 | |
| 405 | 碰 | pōng | | 碰撞 | 相碰 | |
| 406 | 磅 | pōng | | 磅秤、秤重 | 磅仔、磅重 | |
| 407 | 磅米芳 | pōng-bí-phang | | 爆米花 | 巷仔口咧磅米芳 | |
| 408 | 磅空 | pōng-khang | | 山洞 | 過磅空 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|--------|---------------------|--------------------|-------------|-------------|-----|
| 409 | 磅子 | pōng-tsí | | 砵碼 | 這粒是佬重的磅子 | |
| 410 | 埔 | poo | | 平地、沙洲、野地 | 草埔、海沙埔、墓仔埔 | |
| 411 | 脯 | póo | | (魚、肉、菜)乾、乾癟 | 魚脯、菜脯、脯脯 | |
| 412 | 富 | pù | | 富 | 大富、富死 | |
| 413 | 盤 | puânn | | 轉換、翻越 | 盤車、盤山過嶺、盤牆仔 | 蹓 |
| 414 | 盤擱 | puânn-nuá | | 交際、交往 | 佢人盤擱 | 蹓擱 |
| 415 | 菠薐仔(菜) | pue-lîng-á (-tshài) | pe-lîng-á (-tshài) | 菠菜 | 菠薐仔(菜)煮豬肝 | |
| 416 | 辮 | pué | | 撥、拂 | 辮頭髮、辮走 | 拏 |
| 417 | 培墓 | puē-bōng | pē-bōo、pēr-bōo | 掃墓 | 清明培墓 | |
| 418 | 糞埽 | pùn-sò | | 垃圾 | 糞埽桶、清糞埽 | |
| 419 | 歎 | pûn | | 吹 | 歎風、歎鼓吹 | 噴 |
| 420 | 捎 | sa | | 抓取、拿 | 烏白捎、捎無摠、捎錢 | |
| 421 | 爍 | sáh | | 白煮 | 爍卵、爍肉、爍麵 | |
| 422 | 揀 | sak | | 棄、推 | 放揀、揀車、揀做堆 | 搽 |
| 423 | 瘦 | sán | | 瘦、貧瘠 | 瘦肉、瘦田 | 瘠 |
| 424 | 散赤 | sàn-tshiah | | 赤貧 | 家庭散赤、散赤人 | |
| 425 | 散食 | sàn-tsiáh | | 赤貧 | 散食囡仔、散食人 | |
| 426 | 衫 | sann | | 衣服 | 穿衫、衫仔褲 | |
| 427 | 霎 | sap | | 小(雨) | 霎霎仔雨、雨霎仔 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|--------------|--|-------|-----------------|-----------|
| 428 | 梢聲 | sau-siann | | 聲音沙啞 | 講話梢聲 | 莠聲 |
| 429 | 嗽 | sàu | | 咳嗽、口氣 | 嗽甲真厲害、 聲嗽 | |
| 430 | 細 | sè | suè、serè | 小、幼 | 細聲、細漢 | |
| 431 | 趲 | séh | sèrh | 繞 | 趲街、趲圓箍 仔、趲趲唸 | |
| 432 | 生 | senn | sinn | 生鐵 | 生仔、生鍋 | |
| 433 | 生成 | senn-sîng | senn-tsiânn、 sinn-sîng、 sinn-tsiânn | 天生 | 生成這款形、 爸母生成 | |
| 434 | 世 | sì | | 一生 | 一世人、出世 | |
| 435 | 四界 | sì-kè | sì-kuè、sì-kerè | 到處、處處 | 四界趲、四界 行、四界去 | |
| 436 | 序大 | sī-tuā | | 長輩 | 有孝序大、鄉 親序大 | 視大 |
| 437 | 閃爍 | siám-sih | | 閃爍 | 閃爍的天星 | 閃熾、 閃熠 |
| 438 | 銚 | sian | san | 鏽、汙垢 | 生銚、身軀全 銚 | |
| 439 | 仙 | sián | | 一分錢 | 五仙錢、無半 仙 | 銚 |
| 440 | 瘡 | siān | | 疲倦、厭倦 | 人瘡瘡、厭瘡 | 僂、倦 |
| 441 | 蟻蟲仔 | siān-thâng-á | siān-âng-á/ siān-lâng-á/ siān-tâng-á/ sîn-âng-á | 壁虎 | 蟻蟲仔食蠓蟲 | |
| 442 | 啥 | siánn | sánn | 什麼、啥 | 啥貨、啥款、 啥人 | |
| 443 | 啥物 | siánn-mih | sá/siá/sánn/ sím/sám/ siánn-mngh/ mooh/mí | 什麼 | 啥物代誌 | 啥麼、 啥乜 |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|-------|----------------|-----------------------------------|----------------------|-----------------|-------------------------|
| 444 | 涎 | siānn | | 引誘 | 共人涎、臭臊 涎胡蠅 | |
| 445 | 瘡 | siáu | | 瘋、神經錯亂、動物發情、失常、發狂、沉迷 | 起瘡、瘡股票 | 狷 |
| 446 | 數 | siàu | | 數目、帳目 | 算數、數簿 | 賬 |
| 447 | 數念 | siàu-liām | | 想念 | 數念伊 | 賬念 |
| 448 | 少年 | siàu-liân | | 年少、年輕 | 伊猶真少年、少年家 | |
| 449 | 數想 | siàu-siūnn | siàu-siōnn | 妄想 | 免數想、枵狗 數想豬肝骨 | 賬想 |
| 450 | 爍爍 | sih-nah | sih-nà/ sinhh-nà | 閃電 | 雷公爍爍 | 爍乍、 熠爍、 熾爍、 熠乍 |
| 451 | 熟似 | sik-sāi | | 熟識 | 無熟似、熟似人 | 熟姒、 熟視 |
| 452 | 心酸 | sim-sng | | 傷心、辛酸 | 心酸流目屎、 講心酸的 | |
| 453 | 身軀 | sin-khu | sing-khu、 hun-su | 身體 | 洗身軀、身軀 勇壯 | |
| 454 | 新婦 | sin-pū | sim-pū | 媳婦 | 娶新婦、新婦仔 | |
| 455 | 承 | sîn | | 接、接續 | 承球、承水、 承話尾 | |
| 456 | 相借問 | sio-tsioh-m̄ng | sann-tsioh-m̄ng /sio-tsioh-muī | 打招呼、探望 | 見面著愛相借問 | |
| 457 | 小可(仔) | sió-khuá(-á) | | 稍微 | 小可生理、小 可仔鹹鹹 | |
| 458 | 液 | siòh | | (手、腳) 汗 | 手液、臭跣液 | |
| 459 | 上 | siōng | siāng | 上、最 | 上好、上濟 | 尚 |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|-------|------------|-----------|--------------|-----------------|-----|
| 460 | 四秀(仔) | sì-siù(-á) | | 零食 | 食四秀(仔) | |
| 461 | 失志 | sit-tsi | | 喪志、失意、氣餒 | 毋通失志、伊真失志 | |
| 462 | 岫 | siū | | 巢穴 | 烏仔岫、賊岫 | |
| 463 | 受氣 | siū-khì | siūnn-khì | 生氣、發怒 | 真受氣 | |
| 464 | 傷 | siunn | sionn | 太 | 傷鹹、傷大 | |
| 465 | 耍 | síng | | 玩、遊戲 | 愛耍、好耍 | 爽 |
| 466 | 搥 | so | | 撫摸、搓、安撫、打圓場 | 搥草、搥圓仔 | 搓、搔 |
| 467 | 鎖匙 | só-sî | | 鑰匙 | 拍鎖匙、用鎖匙開門 | |
| 468 | 趑 | sô | | 蟲類爬行、動作緩慢 | 蟲咧趑、四界趑、鼎邊趑 | |
| 469 | 索 | soh | | 繩子 | 跳索仔、摸大索 | |
| 470 | 倨 | sông | | 粗俗、不文雅 | 草地倨、倨閣有力 | 儉 |
| 471 | 所費 | sóo-huì | | 費用、開支、花費 | 佻濟所費、都市的所費較懸 | |
| 472 | 軀 | su | | 身體、計算成套衣服的單位 | 合軀、一軀衫 | |
| 473 | 思慕 | su-bōo | | 想念愛慕 | 心所思慕的人、共思慕園佇心肝底 | |
| 474 | 徙 | suá | | 徙、移 | 搬徙、徙位 | |
| 475 | 繼 | suà | | 連續、接連不斷。 | 繼落去、相繼、接繼、順繼 | 續 |
| 476 | 煞 | suah | | 結束、竟然 | 煞戲、煞尾、煞落雨 | |
| 477 | 漩 | suān | | 撒尿、灑水 | 漩尿、漩桶 | |
| 478 | 璇石 | suān-tsiòh | | 鑽石 | 璇石手指 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|-------|-------------|--------|----------|--------------|-------|
| 479 | 散 | suànn | | 散 | 散開、分散 | |
| 480 | 軟 | suh | soh | 吸 | 軟管、軟奶、軟水 | 啣、味 |
| 481 | 嬌 | suí | | 美麗、漂亮 | 嬌氣、愛嬌 | 美、水 |
| 482 | 隨 | suî | | 馬上、跟隨 | 隨來、相隨 | |
| 483 | 隨在 | suî-tsāi | | 任憑、任由 | 隨在你、隨在人 | |
| 484 | 巡 | sûn | | 察看、線條、紋路 | 巡社區、畫一巡、目調重巡 | |
| 485 | 焦 | ta | | 乾 | 喙焦、臭火焦 | 乾、凋、礁 |
| 486 | 大家 | ta-ke | tuā-ke | 婆婆 | 頭一擺做大家 | 乾家 |
| 487 | 大官 | ta-kuann | | 公公、家翁 | 阮大官人真好 | 大官 |
| 488 | 罩 | tà | | 罩、蓋 | 罩霧、蠓罩、雞罩 | |
| 489 | 呆 | tai | | 愚昧、口齒不清 | 戇大呆、臭奶呆 | 猷 |
| 490 | 代誌 | tāi-tsì | | 事、事情 | 無代誌、好代誌 | 事志 |
| 491 | 逐 | ták | | 每 | 逐个人、逐擺 | |
| 492 | 澹 | tâm | | 濕 | 澹糊糊、澹漉漉、衫澹去 | |
| 493 | 淡薄(仔) | tām-pòh(-á) | | 一點點 | 欸淡薄、淡薄仔意思 | |
| 494 | 擲 | tàn | | 扔、擲 | 擲石頭、擲掉 | 揆 |
| 495 | 霆 | tân | | 響 | 霆雷公、霆水螺 | 陳 |
| 496 | 冬 | tang | | 年、收成季 | 過一冬、好年冬、早冬 | |
| 497 | 當時 | tang-sî | | 何時 | 當時開會、佇當時 | 東時 |
| 498 | 凍霜 | tàng-sng | | 吝嗇 | 傷凍霜 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|---------------|--------------|----------|-----------------|---------|
| 499 | 今 | tann | | 現在、如今 | 到今猶毋捌看過、今害矣 | 旦 |
| 500 | 兜 | tau | | 家、附近 | 阮兜、跤兜 | |
| 501 | 鬥 | tàu | | 拼合、湊 | 鬥做伙、鬥陣、鬥跤手 | 湊 |
| 502 | 鬥相共 | tàu-sann-kāng | tàu-sio-kāng | 幫忙 | 做伙鬥相共、朋友有困難著鬥相共 | 湊相共、搭相共 |
| 503 | 沓 | tàuh | | 慢慢的、反覆 | 沓沓仔講、沓沓講 | |
| 504 | 貯 | té | tué、teré | 裝、盛 | 貯水、貯飯 | |
| 505 | 砵 | teh | | 壓、止 | 砵年、砵重、紙砵、砵茶盤、砵嗽 | 砵 |
| 506 | 癩癩 | thái-ko | | 癩瘡、骯髒 | 癩癩鬼、這個所在足癩癩的 | 癩哥 |
| 507 | 劊 | thâi | | 宰殺、割、刪 | 劊豬、劊頭、劊掉 | |
| 508 | 趁 | thàn | | 賺、趁 | 趁錢、趁早 | |
| 509 | 通 | thang | | 通過、可以 | 通光、毋通 | |
| 510 | 迴 | thàng | | 穿過、穿透、貫串 | 迴過、規年迴天 | |
| 511 | 痛 | thàng | | 憐惜 | 爸母對困兒的疼痛 | |
| 512 | 窒 | that | | 塞 | 窒仔、窒車 | |
| 513 | 啟 | tháu | | 解開、抒發 | 啟索仔、啟放、啟開、啟氣 | 啟 |
| 514 | 透早 | thàu-tsá | | 一早、清晨 | 透早就出門 | |
| 515 | 頭 | thâu | | 頭、首先 | 頭殼、頭先 | |
| 516 | 頭路 | thâu-lōo | | 職業、工作 | 食頭路、無頭路 | 投路 |
| 517 | 退 | thè | thèr | 退 | 倒退、退火、退伍 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|------------|--------------------------------|-----------|--------------|-----|
| 518 | 替換 | thè-uānn | thuè-uānn | 更換 | 相替換 | |
| 519 | 提 | théh | thuéh/theréh/ thérh/khéh/éh | 拿 | 提錢、提物件 | 搨 |
| 520 | 褫 | thí | | 張開、展開 | 目睷褫袂開 | |
| 521 | 忝 | thiám | | 疲累、嚴重 | 活欲忝死、予伊害甲真忝 | 恹 |
| 522 | 疼 | thiànn | | 痛、疼愛 | 喙齒疼、疼惜、疼团 | |
| 523 | 刁工 | thiau-kang | tiau-kang | 特地、故意 | 刁工來看你、刁工講的 | |
| 524 | 斟 | thîn | | 斟、倒（茶） | 斟茶、斟酒 | 漆 |
| 525 | 侷 | thîn | | 支持、使平均、婚配 | 相侷、侷頭、侷親 | 媵 |
| 526 | 褪 | thng | thuinn | 蛻換、脫下 | 褪殼、褪衫 | |
| 527 | 討債 | thó-tsè | | 浪費 | 討債囡仔、有夠討債 | |
| 528 | 捅 | thóng | | 冒出、出頭、啄 | 捅頭、三十捅歲、雞仔捅米 | |
| 529 | 土 | thóo | | 土地、土性、本地的 | 土地、土直、土產 | |
| 530 | 塗 | thôo | | 泥土、地上、糟糕 | 塗沙、塗跤、塗塗塗 | 土 |
| 531 | 拖 | thua | | 拖延、勞碌 | 代誌毋通拖、拖磨 | |
| 532 | 捩 | thuah | | 來回拖拉、來回搓洗 | 捩門、捩窗、捩枋 | |
| 533 | 屨 | thuah | | 抽屨 | 屨仔、頂屨 | |
| 534 | 托 | thuh | | 承舉 | 托懸、托下頰 | |
| 535 | 黝 | thuh | | 鏟（除）、揭露 | 黝鼎疤、黝沙、黝臭 | |
| 536 | 埤 | thūn | | 填入 | 埤井、埤塗、埤本 | 填 |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|-------------|--------|------------|-----------------------|---------|
| 537 | 智識 | tì-sik | tì-sit | 知識 | 智識份子、無智識 | 知識 |
| 538 | 箸 | tī | tīr、tū | 筷子 | 碗箸、一雙箸 | |
| 539 | 佇 | tī | tīr、tū | 在 | 佇遮、有佇咧 | |
| 540 | 踎 | tiàm | tàm | 在、住 | 我踎遮等你、恁兜踎佗位 | |
| 541 | 顛倒 | tian-tò | | 顛倒、反而 | 顛倒反、顛倒好 | |
| 542 | 鼎 | tiánn | | 鍋子 | 大鼎、鼎鍋仔 | 錦 |
| 543 | 埕 | tiánn | | 庭院、廣場 | 頭前埕、運動埕 | 庭 |
| 544 | 定定 | tiānn-tiānn | | 常常、時常 | 定定去、愛定定運動 | |
| 545 | 定定 | tiānn-tiānn | | 靜止不動 | 倚定定 | |
| 546 | 定著 | tiānn-tiòh | | 定、一定、安穩 | 已經講定著矣、明仔載定著會落雨、坐予伊定著 | |
| 547 | 牢 | tiâu | | 欄圈、牢、附著、錄取 | 牛牢、掠予牢、黏牢、考牢大學 | 稠、稠 |
| 548 | 抔 | tìm | | 投、擲 | 抔石頭 | |
| 549 | 鎮位 | tìn-ūi | | 佔地方 | 物件鎮位 | |
| 550 | 陣 | tīn | | 群 | 一陣人、挨挨陣陣、陣頭 | |
| 551 | 頂 | tíng | | 頂、先前 | 厝頂、一頂帽仔、頂擺 | |
| 552 | 亭仔跤 | tīng-á-kha | | 騎樓 | 行亭仔跤較涼、佇亭仔跤覘雨 | 亭仔腳、亭仔骹 |
| 553 | 有 | tīng | | 硬 | 有柴、有米、有篤 | 模 |
| 554 | 溷 | tīnn | | 滿、溢 | 傷溷、斟予溷 | 淀 |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|----------------|-------------------|--------------|--------------------------|-----|
| 555 | 趯 | tiô | | 彈跳、跳動 | 趯跤頓蹄、驚一趯 | |
| 556 | 著 | tiòh | | 對、得、到、必須 | 毋著、著獎、看著、著愛 | |
| 557 | 中晝 | tiong-tàu | | 中午、午飯 | 透中晝、食中晝 | |
| 558 | 得 | tit | tsit/lit/eh/lih | 得 | 袂記得、袂比得 | |
| 559 | 張持 | tiunn-tî | tionn-tî | 小心、注意 | 無張持 | |
| 560 | 轉 | tńg | tuinn | 轉變、返、旋轉、周轉 | 轉南風、見笑轉受氣、轉去、輪仔咧轉、支票小轉一下 | 返 |
| 561 | 頓 | tńg | tuinn | 頓、蓋(章)、捶打、跌坐 | 顧三頓、頓印仔、頓椅頓桌、頓龜 | |
| 562 | 搪 | tńg | | 遇到 | 搪著同學、拄搪 | |
| 563 | 都 | to | | 都 | 連一字都毋捌 | |
| 564 | 佗位 | tó-uī | toh-uī | 哪裡 | 欲去佗位、學校佇佗位 | 叨位 |
| 565 | 倒 | tò | | 傾倒、左邊、反向 | 倒掉、倒手、倒頭栽 | |
| 566 | 倒摔向 | tò-siàng-hiànn | tò-siak-hiànn | 向後摔倒 | 跋一下倒摔向、坐無拄好倒摔向 | |
| 567 | 就 | tō | tiòh/tòh/tiō/tsiū | 就…… | 按呢就著 | 著 |
| 568 | 著 | tòh | tiòh | 著、點燃、點著、點亮 | 著火、電火點予著 | 燂 |
| 569 | 剝 | tok | | 剝 | 剝肉、剝斷 | 斷 |
| 570 | 啄龜 | tok-ku | | 打瞌睡 | 上課啄龜 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|-----------|--------------------|---------|---------------|-------|
| 571 | 當做 | tòng-tsò | tòng-tsuè | 當做、當作 | 食苦當做食補、共冊當做寶貝 | |
| 572 | 撞 | tōng | | 碰擊、撞 | 撞球、撞著壁、撞一空 | |
| 573 | 杜蚓 | tōo-kún | tōo-ún、 tōo-kín | 蚯蚓 | 挖杜蚓 | 塗蚓 |
| 574 | 查某 | tša-bóo | | 女人、女性 | 查某团、查某人 | |
| 575 | 昨昏 | tša-hng | tsáh-hng | 昨天 | 伊昨昏無來 | |
| 576 | 查埔 | tša-poo | ta-poo | 男子、男性 | 查埔人、查埔囡仔 | 查甫、查夫 |
| 577 | 紮 | tsah | | 攜帶 | 紮錢、紮便當 | |
| 578 | 閘 | tsáh | | 阻擋、閘 | 閘水、水閘仔 | 截 |
| 579 | 知 | tsai | | 知道 | 知影、知苦 | |
| 580 | 才調 | tsái-tiāu | | 本事、能力 | 有才調、無才調 | |
| 581 | 躉 | tsàm | | 踹、踩、用力踏 | 躉予伊斷、躉跤步 | |
| 582 | 站 | tsām | | 陣子 | 彼站、這站仔 | |
| 583 | 站節 | tsām-tsət | | 分寸 | 有站節、無站節 | 暫節 |
| 584 | 欖 | tsāng | | 棵 | 大欖樹仔、一欖玫瑰 | 叢 |
| 585 | 乍 | tsànn | | 汨燙、過油 | 乍白菜、乍油 | |
| 586 | 雜唸 | tsáp-liām | tsáuh-liām | 嘮叨 | 伊真雜唸 | 雜念 |
| 587 | 節 | tsət | | 節、節制 | 關節、小節一下 | |
| 588 | 實 | tsət | | 密實、滿、堵塞 | 實攬、實捅捅、實鼻 | |
| 589 | 走 | tsáu | | 跑、逃、賽跑 | 四界走、走路、走標 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|-----------------------------------|--------------------------------------|-------------------|-----------------|------------------|
| 590 | 走味 | tsáu-bī | | 失去原味 | 這杯咖啡走味矣 | |
| 591 | 灶 | tsàu | | 灶 | 灶跤、灶頭 | 竈 |
| 592 | 這 | tse | | 這 | 這是啥 | 今、即 |
| 593 | 濟 | tsē | tsuē、tserē | 多 | 濟話、濟少 | |
| 594 | 鑿目 | tshák-bák | | 刺眼、礙眼 | 看了真鑿目 | |
| 595 | 摻 | tsham | | 摻、混合 | 摻一寡糖、摻鹽 | 攪 |
| 596 | 參 | tsham | | 加入、和 | 參加、我參你去 | |
| 597 | 草蜢仔 | tsháu-meh-á | | 蚱蜢 | 草蜢仔弄雞公 | |
| 598 | 冊 | tsheh | | 書 | 冊包、冊店 | |
| 599 | 青 | tshenn | tshinn | 綠、青 | 青色、青草 | |
| 600 | 生份 | tshenn-hūn | sinn-hūn、 senn-hūn、 tshinn-hūn | 陌生、生疏 | 驚生份、生份路 | 生分、 青份、 青分 |
| 601 | 青盲 | tshenn-mê | tshinn-mî | 失明 | 青盲牛、青盲雞 | 青瞑 |
| 602 | 刺毛蟲 | tshì-môo-thâng /tshì-moo-thâng | | 毛毛蟲 | 囡仔驚刺毛蟲、刺毛蟲會變尾蝶仔 | |
| 603 | 車 | tshia | | 車 | 計程車、車頭 | |
| 604 | 刺 | tshiah | | 編織、繡、刺、縫製 | 刺膨紗、刺皮鞋、刺字 | 赤 |
| 605 | 攞 | tshiám | | 又、串 | 攞仔、李仔攞 | |
| 606 | 唱聲 | tshiàng-siann | | 大聲表達反對或不滿的意見、出言挑釁 | 共人唱聲 | 倡聲 |
| 607 | 倩 | tshiànn | | 聘僱、僱用 | 倩工人、倩車 | |
| 608 | 搜 | tshiau | | 翻動搜尋、攪拌 | 搜物件、搜皮箱、搜紅毛塗 | 抄 |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|-------|----------------|---------------------------------|-----------------|-----------------------|-------------|
| 609 | 撫 | tshiâu | | 調整、協商、推拿、挪移 | 撫時鐘、撫價數、撫骨、撫徙位、人咧做天咧撫 | |
| 610 | 擲 | tshih | jih | 按、壓 | 擲電鈴、擲予伊牢 | |
| 611 | 粟 | tshik | | 穀粒、稻穀 | 粟仔、粟鳥仔 | |
| 612 | 親像 | tshin-tshiünn | tshan-tshiünn、 tshin-tshiönn | 好像、好比 | 足親像、親像講…… | |
| 613 | 親情 | tshin-tsiánn | | 親戚 | 親情五十、親情朋友 | 親成 |
| 614 | 清彩 | tshìn-tshái | | 隨便、馬虎 | 清彩講、毋通清彩 | 請裁 |
| 615 | 清氣 | tshing-khì | | 乾淨、清潔 | 清氣相、愛清氣 | |
| 616 | 清芳 | tshing-phang | | 清香、芬芳 | 花真清芳、春天花正清芳 | |
| 617 | 擤 | tshìng | sng | 擤 | 擤鼻 | |
| 618 | 穿 | tshīng | | 穿 | 穿衫、食穿 | |
| 619 | 鮮 | tshinn | | 新鮮 | 鮮魚仔、肉有鮮 | |
| 620 | 笑哈哈 | tshiò-hai-hai | | 哈哈笑 | 聽一下笑哈哈 | 笑咳咳 |
| 621 | 拭 | tshit | | 擦、拭 | 拭喙、拭仔 | |
| 622 | 迺迺 | tshit-thô | thit-thô | 玩耍、遊玩、遊蕩 | 好迺迺、出國迺迺、迺迺人 | 彳亍、佚陶、得桃、敕桃 |
| 623 | 手電(仔) | tshiú-tiān(-á) | | 手電筒 | 用手電(仔)炤路 | |
| 624 | 吮 | tshíng | tshuín | (用舌頭)剔出、(用鳥喙)梳理 | 吮魚頭、吮魚骨、鳥仔吮毛 | |
| 625 | 創 | tshòng | | 創、做 | 創業、創啥 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|------------|------------|---------------|------------------|-----------|
| 626 | 創治 | tshòng-tī | | 捉弄、欺負 | 創治人、毋通 共人創治 | |
| 627 | 趨 | tshu | | 斜、滑 | 趨趨、趨雪 | 趨 |
| 628 | 厝 | tshù | | 房子、宅 | 起厝、厝邊 | 茨、戍 |
| 629 | 跂 | tshū | | 滑 | 跂一倒、跂冰 | |
| 630 | 焠 | tshuā | | 帶領、引導 、照顧 | 焠頭、焠囡仔 | |
| 631 | 娶 | tshuā | | 迎娶 | 娶某、嫁娶 | |
| 632 | 瘻 | tshuah | | 洩出 | 瘻屎、瘻尿 | |
| 633 | 礫 | tshuah | | 刨、礫床兒 (刨具) | 礫番薯簽、礫 冰、菜礫 | 擦 |
| 634 | 掣 | tshuah | | 快速拔除 | 掣毛、掣斷 | |
| 635 | 攢 | tshuân | | 準備 | 物件攢好勢、 攢便便 | 僎 |
| 636 | 扞 | tshuann | | 刺 | 竹扞、扞著 | 籤 |
| 637 | 炊 | tshue | tshe/tsher | 蒸 | 炊粿、炊粽、 炊飯 | |
| 638 | 箠 | tshuê | tshê/tshêr | 竹鞭、桿 | 箠仔、球箠 | 種 |
| 639 | 揣 | tshuê | tshê/tshêr | 找 | 揣物件、相揣 | |
| 640 | 喙 | tshuì | | 嘴 | 好喙、喙舌 | 嘴 |
| 641 | 喙賴 | tshuì-phué | tshuì-phé | 臉頰 | 摸喙賴 | 喙脯、 嘴脯 |
| 642 | 喙脣 | tshuì-tûn | | 嘴脣 | 喙脣焦焦 | 嘴唇 |
| 643 | 賸 | tshun | | 剩、有餘 | 賸佻濟、時間 賸佻久、有賸 | 俸、伸 |
| 644 | 糍 | tsî | | 麻糘 | 麻糍 | 糝、糝 |
| 645 | 遮 | tsia | tsiâ | 這、這裡 | 佇遮 | 這 |
| 646 | 遮的 | tsia--ê | tsua--ê | 這些 | 遮的予你 | 遮个 |
| 647 | 遮的 | tsia ê | | 這裡的 | 遮的人 | 遮个 |
| 648 | 才 | tsiah | | 才 | 到今你才知、 拄才 | 則、即 |
| 649 | 遮 | tsiah | | 這麼 | 遮緊 | 即 |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|----------------|-----------------------|---------------|---------------|----------|
| 650 | 遮爾 | tsiah-nī | | 多麼、這麼 | 遮爾嬌、遮爾大 | 遮呢、這呢、即爾 |
| 651 | 食 | tsiah | | 吃、喝 | 食穿、食茶 | 噍、吃 |
| 652 | 針黹 | tsiam-tsí | | 女紅、針黹 | 教查某困做針黹、針黹真幼路 | |
| 653 | 煎 | tsian | | 油煎、油煎食品 | 煎魚仔、煎卵、蚵仔煎 | |
| 654 | 泔 | tsiánn | | (味道)淡、(個性)軟弱 | 鹹泔、泔水、軟泔 | 饜 |
| 655 | 誠 | tsiánn | | 很、非常 | 誠貴、誠好 | |
| 656 | 成 | tsiánn | | 成 | 成人、成百个 | |
| 657 | 照起工 | tsiàu-khí-kang | | 按部就班 | 照起工做、照起工來 | 照紀綱 |
| 658 | 寂寞 | tsik-bók | siok-bók/ tsit-bók | 寂寞 | 寂寞的心情 | |
| 659 | 啣 | tsim | | 親嘴、吻 | 相啣、啣喙賴 | |
| 660 | 斟酌 | tsim-tsiok | | 仔細、留意 | 斟酌看、小斟酌一下 | |
| 661 | 舂 | tsing | | 揍、撞、搗 | 相舂、舂著壁、舂米 | |
| 662 | 從 | tsîng | tsîng | 自…… | 從細漢、從到今 | |
| 663 | 攢 | tsinn | | (硬塞)進去、擠進去、楔子 | 攢入去、攢仔 | 掙 |
| 664 | 苳 | tsínn | tsí | 幼、嫩 | 苳薑、幼苳 | 芋、嫩 |
| 665 | 糲 | tsinn | | 油炸、油炸食品 | 糲甜粿、豆乾糲 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
 中華民國98年10月公布
 中華民國103年12月修正
 中華民國107年1月修正
 中華民國107年5月修正
 中華民國109年7月修正
 中華民國109年12月修正
 中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|-------|--------------|--|------------|----------------|-------------|
| 666 | 舐 | tsīnn | tsñg/tsuīnn/tsī | 舔 | 舐指頭仔、舐枝仔冰、舐盤仔 | |
| 667 | 少 | tsió | | 少 | 少數、至少 | |
| 668 | 這 | tsit | | 這 | 這陣 | 今、即 |
| 669 | 這馬 | tsit-má | tsit-mái/ tsit-muá | 現在 | 這馬隨來去、這馬幾點 | 即馬、這碼、職馬、這嘛 |
| 670 | 一寡(仔) | tsit-kuá(-á) | | 少許、一些 | 一寡物件、一寡仔錢 | |
| 671 | 守 | tsiú | | 守 | 守空房、守寡 | |
| 672 | 咒誓 | tsiù-tsuā | | 發誓、詛咒 | 毋通清彩咒誓、咒誓予別人死 | |
| 673 | 就 | tsiū | | 就、遷就 | 成就、就業、我就伊 | |
| 674 | 蟹蝨 | tsiunn-tsî | tsionn-tsî/ tsiong-tsîr/ tsiunn-tsû/ tsiong-tsû | 蟾蜍、癩蝦蟆 | 蟹蝨有毒性、蟹蝨展氣功 | 蟹蝨 |
| 675 | 做伙 | tsò-hué | tsuè-hé、 tserè-hér | 一起 | 做伙耍、做伙來去 | 做夥、作夥 |
| 676 | 作穡 | tsoh-sit | | 種田、工作 | 作穡人、認真作穡 | 做穡 |
| 677 | 昨日 | tsòh--jit | tsòh--lit/ tsòh--git | 前天 | 昨日我拄著伊 | |
| 678 | 苴 | tsū | | 墊子、墊 | 椅苴仔、苴枋、尿苴仔、苴報紙 | |
| 679 | 逝 | tsuā | | 趟、(路)程、行、列 | 行一逝、一逝路、寫一逝 | |
| 680 | 煎 | tsuann | | 燒開、煎煮 | 煎茶、煎藥仔 | |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|--------|------------------|-----------------------------|----------|---------------|----------|
| 681 | 炸 | tsuànn | | 炸油、吹牛 | 炸豬油、烏白炸 | |
| 682 | 水雞 | tsuí-ke | suí-kue/suí-ke/ suí-kere | 青蛙 | 釣水雞、炒水雞、水雞跳真遠 | |
| 683 | 陣 | tsūn | | 陣、時候 | 一陣風、時陣 | |
| 684 | 拄 | tú | | 抵、遇到 | 拄著貴人、相拄 | 抵 |
| 685 | 注 | tù | | 賭注、筆(量詞) | 砬注、拚孤注、一注錢 | |
| 686 | 駐 | tū | | 沉浸 | 駐水、駐死 | |
| 687 | 蹠 | tuà | | 在、住 | 蹠飯店、蹠佇遮 | 帶、滯 |
| 688 | (大)肚胠仔 | (tuā-)tōo-kuai-á | (tuā-)tōo-kui-á | 蝌蚪 | 水池仔足濟肚胠仔 | |
| 689 | 綴 | tuè | tè/tèr | 跟、隨 | 綴人講、綴人時行、綴袂著陣 | |
| 690 | 盹龜 | tuh-ku | | 打瞌睡 | 上課盹龜 | 拄龜、拄痾、盹眊 |
| 691 | 揆 | tùh | | 戳、刺 | 揆破、揆一空 | |
| 692 | 倚 | uá | | 靠近、依靠 | 倚晝、相倚、倚靠 | |
| 693 | 冤家 | uan-ke | | 爭吵、仇人 | 冤家相拍、冤家變親家 | 怨家 |
| 694 | 怨嘆 | uàn-thàn | | 怨恨悲嘆 | 怨嘆月暝、毋免怨嘆 | |
| 695 | 晏 | uànn | | 晚、遲 | 晏暎、晏起來 | |
| 696 | 幹 | uat | | 轉彎 | 幹正片、彎彎幹幹 | |
| 697 | 越 | uát | | 轉、回轉 | 越頭、越轉身 | 幹 |

臺灣台語推薦用字700字表

教育部
中華民國98年10月公布
中華民國103年12月修正
中華民國107年1月修正
中華民國107年5月修正
中華民國109年7月修正
中華民國109年12月修正
中華民國113年8月修正

| 編號 | 建議用字 | 音讀 | 又音 | 對應華語 | 用例 | 異用字 |
|-----|------|---------|----|-------------|--------|-----|
| 698 | 搵 | ui | | 用尖物旋轉 鑽孔 | 親像針咧搵 | |
| 699 | 搵 | ùn | | 蘸、沾 | 搵豆油、搵料 | |
| 700 | 鬱卒 | ut-tsut | | 抑鬱、苦悶 | 有夠鬱卒 | |

※勘誤修正：編號469「索」用例，「扭大索」改為「摸大索」。編號171「虻」用例，「虻蠶」改為「虻蜚」。編號394「潘」用例，「用潘飼豬」改為「潘愛回收」。編號249「見若」用例，「見若……著……」改為「見若……就……」。編號100「遐的」原音讀「hia-ê」改為「hia ê」；編號647「遮的」原音讀「tsia-ê」改為「tsia ê」。編號420「捎」用例，「捎無總」改為「捎無摠」。編號255「弓蕉」用例，「弓蕉乾」改為「弓蕉乾」。編號387「蘋果」原音讀「phōng-kó」改為「phông-kó」。



本著作係採用創用CC「姓名標示-非商業性-禁止改作」2.5臺灣版授權條款釋出。
創用CC詳細內容請見：<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/2.5/tw/>